

- 15,40-16,00 Dana Ionescu, *Canon et canonicité chez Harold Bloom*
 16,00-16,20 Oana Fotache, *L'appriovissement de la théorie: de Paul de Man à Wolfgang Iser*
 16,20-16,40 Discussions
 16,40-17,00 Pause de café

Modérateur: Ioana Gogeanu

- 17,00-17,20 Ștefan Ionescu-Berechet, *L'icône non peinte de Jésus, épiphanie de la Parole sacré*
 17,20-17,40 Laura Albulescu, *Le concept de présence réelle à partir de George Steiner*
 17,40-18,00 Ioana Fruntelată, *La présence zoomorphe du sacre dans les fragments mythologiques*
 18,00-18,20 Marius David Cruceru, *L'eucharistie: entre signe et symbole. Une réévaluation des doctrines sur l'eucharistie dans la perspective protestante*
 18,20-18,40 Cristian Nae, *La répétition et la différence: la critique institutionnelle dans le simulationnisme*
 18,40-19,00 Mihai Dinu, *Symbole et présence*
 19,00-19,30 Discussions
 19,30 Séance de clôture (Odobescu Auditorium)
 Cocktail (Salle de Conseil)

University of Bucharest
 Faculty of Letters
 Interdisciplinary Centre
 For European and Romanian
 Cultural Studies
 "Tudor Vianu"

Universităte de Bucarest
 Faculté des Lettres
 Centre Interdisciplinaire
 d'Etudes Culturelles
 Européennes et Roumaines
 «Tudor Vianu»

The IVth
 International
 Conference

La IV^{ème}
 Conférence
 Internationale

**The Idea
 of Presence**

**L'idée
 de présence**

Myths and religions
 of presence

Mythes et religions
 de la présence

Metaphysics
 of presence

Métaphysiques
 de la présence

The presence
 in literature, in the arts
 and in the field
 of the human sciences

La présence
 dans la littérature,
 les arts
 et les sciences humaines

Bucharest/ Bucarest
 30 November – 1 December 2007
 30 novembre – 1 décembre 2007

Friday, 30 November Vendredi, 30 novembre

Mirrors Hall
Romanian Writers' Union

Salle des Miroirs
Union des Écrivains Roumains

- 8,30-9,30 *Conference Registration / Enregistrement des participants*
9,30-9,40 Mircea Martin – Opening Address / Allocution introductive

Chair/Modérateur: Ioan Pânzaru

- 9,40-10,30 J. Hillis Miller, *The Presence to Oneself in Decision-Making*
10,30-10,50 Discussions
10,50-11,10 Coffee break / Pause de café

Chair/Modérateur: Mircea Martin

- 11,10-12,00 Michel Deguy, *Eclipses: Les jeux absence - présence*
12,00-12,20 Discussions

Chair/Modérateur: Carmen Musat

- 16,00-16,20 Ion Pop, *Michel Deguy – ébauche d'un portrait*
16,20-16,40 Ioana Gogeanu, *J. Hillis Miller and the Question of the 'End of Literature'*
16,40-17,00 Discussions
17,00-17,20 Coffee break / Pause de café

Chair/Modérateur: Ion Pop

- 17,20-17,50 Mircea Martin, *Présence et conscience (honteuse) du poète (Benjamin Fondane)*
17,50-18,10 Discussions

Chair/Modérateur: Ovidiu Verdes

- 18,10-18,40 Ioan Pânzaru, *Vers une anthropologie de la présence*
18,40-19,00 Discussions

- 19,00-20,00 Concert
20,00 Cocktail

- 18,40-19,00 Mihai Dinu, *Symbol and Presence*
19,00-19,30 Discussions
19,30 Closing Session (Odobescu Auditorium).
Cocktail (Council Hall)

Samedi, 1 December Section roumaine

Faculté des Letters, Odobescu Auditorium

Modérateur: Caius Dobrescu

- 9,00-9,20 Dumitru Chioaru, *La reconfiguration moderne de l'orphisme: Rilke et Blaga*
9,20-9,40 Rodica Ilie, *La hétéronomie chez Pessoa. L'être, la présence et le masque*
9,40-10,00 Romulus Bucur, *La poésie comme exorcisme de l'absence*
10,00-10,20 Andrada Fătu-Tutoveanu, *La présence divisée et la littérature des paradis artificiels*
10,20-10,40 Discussions
10,40-11,00 Pause de café

Modérateur: Dumitru Chioaru

- 11,00-11,20 Alina Buzatu, *La présence et la présentification dans les textes de Gellu Naum*
11,20-11,40 Răzvan Voncu, *Le poète dans le bazar textuel. Des présences et des absences dans le monde de papier du Ioan Flora*
11,40-12,00 Adrian Tudurachi, *Présences du texte: les microlectures de Ibrăileanu*
12,00-12,20 Ion Pop, *Arghezi – Le Dieu caché, la poésie présente*
12,20-12,40 Lucia Cifor, *Un poète de la présence: Nicolae Ionel*
12,40-13,00 Discussions

Panel spécial – Projet de recherche „Idées – Université de Bucarest“

Modérateur: Virgil Podoabă

- 15,00-15,20 Laura Albulescu, *Une radiographie du concept de habitus*
15,20-15,40 Anca Băicoianu, *Le présent est un pays étranger: les études postcommunistes dans le contexte de la théorie culturelle contemporaine*

- 17,20-17,40 Aaron Quiggle, *Presence in Literature: A Presentationalist Theory of Trauma, Textuality, and Art*
- 17,40-18,00 Laura Savu, *The Truth which „Passeth Show“: The Staging of Presence in Venus and M. Butterfly*
- 18,00-18,20 Aura Taras Sibişan, *Representation and Presence in Ian McEwan's Atonement*
- 18,20-18,40 Carmen Muşat, *Forms of the Author's Presence in the Narrative*
- 18,40-19,30 Discussions
- 19,30 Closing Session (Odobescu Auditorium).
Cocktail (Council Hall)

Samedi, 1 December

Section française

Faculté des Letters, Salle «Tudor Vianu»

Modérateur: Mihai Dinu

- 9,00-9,20 Alexandra-Flora Pifarré, *Le Dieu caché dans la Bible: une idée de présence*
- 9,20-9,40 Eugen Ciurtin, *Chevelure du Kairos, plexus du temps: présences fugitives vs pertes solidifiées*
- 9,40-10,00 Rachid Saadi, *La présence dans la mystique musulmane (Le soufisme)*
- 10,00-10,20 Thierry Laus, *Fiction de présence: contribution à une déconstruction du christianisme*
- 10,20-10,40 Discussions
- 10,40-11,00 Pause de café

Modérateur: Ovidiu Verdes

- 11,00-11,20 Laura Marin, *D'une présence nue: „la Présence comme Dehors“*
- 11,20-11,40 Nicolas Monseu, *Vérité et présence dans la phénoménologie de Lévinas*
- 11,40-12,00 Alexandru Matei, *La présence comme représentation et comme expression*
- 12,00-12,20 Francesca Manzari, *Impossibilité de dire la présence de l'être*
- 12,20-12,40 Erika Martelli, *La notion de présence chez Michel Leiris*
- 12,40-13,00 Romanița Constantinescu, *Le concept husserlien de perception interne ou présentification chez Wolfgang Iser*
- 13,00-13,30 Discussions

Modérateur: Romanița Constantinescu

- 15,00-15,20 Alexandra Vrânceanu, *La présence cachée de l'ekphrasis dans l'Oeuvre au noir de Marguerite Yourcenar*
- 15,20-15,40 Adnen Jdey, *Hystérie de la présence. Deleuze et l'esthétique de la vitalité en peinture*
- 15,40-16,00 Paule Mackrous, *Les avatars hypermédiatiques David Still et Mouchette: de l'effet de réel à la présence*
- 16,00-16,20 Alexander Hertich, *Fuir: la présence de l'absence et l'absence de la présence chez Jean-Phillipe Toussaint*
- 16,20-16,40 Ioana Both, *Présences du sujet interprétant: qui dit «je»?*
- 16,40-17,00 Discussions
- 17,00-17,20 Pause de café

Modérateur: Ioana Both

- 17,20-17,40 Lamia Bereksi Meddahi, *L'image de la présence dans le jeu scénique*
- 17,40-18,00 Thierry Bringuier, *Comment Beckett peut-il réaliser la présence de l'absence?*
- 18,00-18,20 Chantal Colomb-Guillaume, *Roger Munier: poésie de la présence et mystique de l'absence*
- 18,20-18,40 Koumba Brice Levy, *Texte et présence dans La Dissémination de Jacques Derrida*
- 18,40-19,00 Candice Nicolas, *Univers coctéliens et Déchéance vianesque: entre création et déconstruction poétiques*
- 19,00-19,20 Ovidiu Verdes, *L'autobiographie – bête noire de la déconstruction contemporaine*
- 19,20-19,30 Discussions
- 19,30 Séance de clôture (Odobescu Auditorium)
Cocktail (Salle de Conseil)

Saturday, 1 December

Romanian Section

Faculty of Letters, Odobescu Auditorium

Chair: Caius Dobrescu

- 9,00-9,20 Dumitru Chioaru, *A Modern Dimension of the Orphism: Rilke and Blaga*
- 9,20-9,40 Rodica Ilie, *Pessoa's Heteronymy. Being, Presence and Mask*
- 9,40-10,00 Romulus Bucur, *Poetry as an Exorcism of Absence*

- 10,00-10,20 Andrada Fătu-Tutoveanu, *The „Divided Presence“ in the Literature of „Artificial Paradises“*
 10,20-10,40 Discussions
 10,40-11,00 Coffee break

Chair: Dumitru Chioaru

- 11,00-11,20 Alina Buzatu, *Presence and Presentification: the Inscription of the Self in Gellu Naum's Texts*
 11,20-11,40 Răzvan Voncu, *The Poet in the Textual Bazaar. Presences and Absences in Ioan Flora's Paper World*
 11,40-12,00 Adrian Tudurachi, *Presences of the Text: Ibrăileanu's Fragmentary Readings*
 12,00-12,20 Ion Pop, *Arghezi – the Hidden God, the Present Poetry*
 12,20-12,40 Lucia Cifor, *A Poet of the Presence: Nicolae Ionel*
 12,40-13,00 Discussions

Special Panel – Research Project „Ideas – University of Bucharest“

Chair: Virgil Podoabă

- 15,00-15,20 Laura Albulescu, *A Radiography on the Concept of Habitus*
 15,20-15,40 Anca Băicoianu, *The Past(s) in –Post: Postcommunist Studies as a Theoretical Challenge*
 15,40-16,00 Dana Ionescu, *Harold Bloom's Approach to the Literary Canon and Canonicity*
 16,00-16,20 Oana Fotache, *The Taming of Theory: from Paul de Man to Wolfgang Iser*
 16,20-16,40 Discussions
 16,40-17,00 Coffee break

Chair: Ioana Gogeanu

- 17,00-17,20 Ștefan Ionescu-Berechet, *The „Un-hand-made“ Icon of Jesus, Epiphany of the Embodied Word of God*
 17,20-17,40 Laura Albulescu, *The Concept of Real Presence, starting with George Steiner*
 17,40-18,00 Ioana Frunteletă, *The Zoomorphic Presence of the Sacred in Romanian Mythological Fragments*
 18,00-18,20 Marius David Cruceru, *From „Simbol“ to „Symbol“, some Considerations about Theological Language in regards to the Lord's Supper in the Romanian Baptist Church*
 18,20-18,40 Cristian Nae, *Repetition and Difference: Institutional Critique in Simulationism*

Saturday, 1 December
English Section

Faculty of Letters, Council Hall

Chair: Mihaela Irimia

- 9,00-9,20 Simona Drăgan, *Presence, Discipline, Panopticism in E. Goffman and M. Foucault*
 9,20-9,40 Nicoletta Isar, *Chôra: Tracing the Presence*
 9,40-10,00 Ioana Gogeanu, *On the Meaning of Presence in Phenomenological Thought*
 10,00-10,20 Richard Witt, *Presence, Time, and Reality*
 10,20-10,40 Discussions
 10,40-11,00 Coffee break

Chair: Nicoletta Isar

- 11,00-11,20 Eric Gilder, *Presence and Co-presence: An Anglican „Virtuous Seeing“ of Communion Posed between Community and Individualism*
 11,20-11,40 Caius Dobrescu, *On the Origin of Conflicting Understandings of the Concept of „Presence“*
 11,40-12,00 Mirela Adăscăliței, *On the Ambiguities of the Sacred: from E. Durkheim to G. Agamben*
 12,00-12,20 Thomas Drew Philbeck, *Dionysian Presence: Nietzsche and the Phenomenology of Music*
 12,20-13,00 Discussions

Chair: Eric Gilder

- 15,00-15,20 Ioana Zirra, *Presentification, Co-Presence, the Presence Effects*
 15,20-15,40 Mihaela Irimia, *The Presence of the Present: Presentism?*
 15,40-16,00 James Strazzella, *The Importance of Presence in the Law: Some Observations*
 16,00-16,20 Discussions
 16,20-16,40 Coffee break

Chair: Oana Fotache

- 16,40-17,00 Corina Crișu, *Racial Presence/Visibility vs. Absence/Invisibility*
 17,00-17,20 Michaela Niculescu, *Being Translated: Linguistic Impresentation in Finnegans Wake*